



## ПРАВИЛА ЗА РЕГИСТРАЦИЯ - v.2.1 (Отменени на 13.09.2006г.)

Обновени на 16.06.2003г.

### 1. Въведение

Името на областта за България в Интернет е .bg. Подобно на останалите области, областта .bg се администрира от Регистър на имената. За областта .bg тази функция се изпълнява от "Регистър.БГ" ООД (Регистър) - правопреемник на "Цифрови системи" ООД, която извършва тази дейност от 1991г. Регистърът е разработил условия и процедури за регистрация, базирани на Интернет стандартите, дискусии с доставчици на Интернет услуги и експерти в България и други страни, а също така и на натрупания опит.

Тези условия и процедури са описани тук, за да послужат за информация на заявителите, доставчиците на Интернет услуги и персонала на Регистъра, за да може всяка една заявка за регистрация на име в областта .bg да бъде обслужена предсказуемо, еднообразно и без забавяне поради недоразумения.

### 2. Кой може да регистрира име в Интернет областта .bg

2.1. Лица, притежаващи съдебна регистрация в България или акт за учредяване от български държавен орган; субекти, създадени по силата на споразумение между България и други държави; фирми и организации, регистрирани в чужбина, които имат в Република България регистриран филиал или търговско представителство.

2.2. Частни, дееспособни лица, граждани на Република България.

2.3. Фирми и организации, регистрирани в чужбина, упълномощили трето лице да регистрира име в областта .bg. Упълномощеното лице трябва да отговаря на критериите по т.2.1. или т.2.2.

### 3. Необходими документи за регистрация на ново име в областта .BG

3.1. Заявителите, които попадат в група 2.1., подават:

- Заявка за регистрация на име в областта .bg, надлежно попълнена, подписана от представляващото заявителя лице и подпечатана с печата на заявителя /оригинал/.

- Копие на документа, удостоверяващ актуалния статус на заявителя /съдебно решение, актуално съдебно удостоверение и др./, заверено от представляващото лице, че е вярно с оригинала. В този /тези/ документ/и/ трябва еднозначно да се идентифицира представляващото лице.

- Ако лицето, подписало заявката, е упълномощено - нотариално заверено пълномощно /оригинал/.

- Ако исканото име е запазена марка на заявителя - копие на документа, удостоверяващ, че заявителят притежава тази марка, заверено от представляващото заявителя лице, че е вярно с оригинала.

- Ако исканото име е запазена марка на трето лице - копие на документа, удостоверяващ, че третото лице притежава тази марка, заверено от представляващото заявителя лице, че е вярно с оригинала и нотариално заверен документ за предостъпване правото за ползване на марката /оригинал/.

- Ако исканото име е име на регистрирано в Народна библиотека издание - копие от документа за присвояване на ISSN или ISBN, заверено от представляващото заявителя лице, че е вярно с оригинала.

- Ако исканото име е име на програма или проект на Държавната администрация на Република България - документ, удостоверяващ фактите.

3.2. Заявителите, които попадат в група 2.2., подават:

- Заявка за регистрация на име в областта .bg, надлежно попълнена, подписана от заявителя или упълномощено лице и нотариално заверена /оригинал/.

- Ако лицето, подписало заявката, е упълномощено - нотариално заверено пълномощно /оригинал/.
- Ако исканото име е запазена марка на заявителя - копие на документа, удостоверяващ, че заявителят притежава тази марка, нотариално заверено /оригинал/.
- Ако исканото име е запазена марка на трето лице - копие на документа, удостоверяващ, че третото лице притежава тази марка, заверено от него, че е вярно с оригинала и нотариално заверен документ за предоставяне правото за ползване на марката /оригинал/.
- Ако исканото име е име на регистрирано в Народна библиотека издание - копие от документа за присвояване на ISSN или ISBN, заверено от заявителя, че е вярно с оригинала.

3.3. Заявителите, които попадат в група 2.3., подават:

- Заявка за регистрация на име в областта .bg, надлежно попълнена, подписана от упълномощеното от заявителя лице, нотариално заверена /оригинал/.
- Нотариално заверено пълномощно /оригинал/ на упълномощеното лице.
- Ако исканото име е запазена марка на чужд субект - копие на документа, удостоверяващ, че чуждият субект притежава тази марка и тя е валидна на територията на Република България, заверено от упълномощеното от заявителя лице, че е вярно с оригинала.
- Ако исканото име е име на регистрирано издание - копие от документа за присвояване на ISSN или ISBN, заверено от упълномощеното от заявителя лице, че е вярно с оригинала.

Заявката за исканото име е съпроводена с декларация, че заявителят приема условията за поемане на отговорността, описани в секция 11 на този документ.

Лицата за контакти в заявката се явяват упълномощени лица от заявителя, за извършване на съответните дейности:

- Лице за административни контакти: да определя политиката на именуване на обекти в йерархията на съответното име, да заявява промяна на регистрираните атрибути за съответното име, включително лица за технически контакти, лица за финансови контакти, сървери на имена. Лицето за административни контакти трябва задължително да има пълномощия да представлява заявителя.
- Лица за технически контакти: да отговарят за техническото функциониране на сърверите на имена.

#### **4. Изисквания към заявеното име**

По време на регистрацията предложеното име на областта трябва да е едновременно валидно и подходящо. Тогава и по-късно, областта трябва да бъде достъпна и добре управлявана, за да се предотвратят излишни неудобства за останалите потребители на Интернет. Тези изисквания са специфицирани детайлно в този документ.

##### **4.1. Валидност на името:**

4.1.1. Позволените символи за образуване на името:

- буквите от латинската азбука (ASCII) без значение на малки и главни [A-Z, a-z];
- цифрите [0-9];
- знакът минус [-].

Първият и последният символ трябва да бъдат буква или цифра. Препоръчва се първият символ да бъде буква.

4.1.2. Дължината на името на областта трябва да бъде поне три символа. Когато името или известното му съкращение е двусимволно, Регистърът на имена в .bg препоръчва вмъкването на знака минус '-' между символите.

4.1.3. Името на областта трябва да бъде различно от това на съществуващите имена на основни области (ARPA, COM, EDU, GOV, MIL, NET, ORG, INT, ...). Примерен списък на резервираните имена можете да откриете на адрес <http://res-dom.iana.org>

##### **4.2. Подходящо име:**

Имената могат да се формират чрез:

4.2.1. Името на заявителя;

4.2.2. Име на регистрирана марка на заявителя или марка в процес на регистрация в Патентното ведомство на Република България. В последния случай задължително се сключва договор за условно регистриране на името (името на марката не може да бъде съкращавано).

4.2.3. Регистрирано име на издание (ISSN, ISBN).

4.2.4. Име на програма или проект на Държавната администрация на Република България.

4.2.5. Име придобито от заявителя, съгласно издадени лицензи, валидни на територията на Република България.

#### **4.3. Формираното име трябва да съответства на:**

4.3.1. Пълното име;

4.3.2. Съкращение, образувано от една или няколко от думите, образуващи пълното име, и първите символи от останалите думи (като се спазва последователността им);

4.3.3. Съкращение, образувано от първите символи на думите, образуващи пълното име (като се спазва последователността им);

4.3.4. Когато в името на заявителя има число, изписано с цифри, се допуска в името на областта то да бъде изписано с думи и обратно.

4.3.5. Когато името е съставно, между отделните думи или начални символи на думите, които се използват за формиране на името, може да бъде поставен знак минус (-);

4.3.6. Когато името не може да се формира по някой от изброените начини поради заетост, след желаната комбинация от символи (по т. 4.3.1., т. 4.3.2., т. 4.3.3., т. 4.3.4. или 4.3.5.) може да бъде поставено число или символите bg, отделени или не със знак минус (-);

4.3.7. Когато в името фигурира думата България, тя може да бъде изпусната или заменена със символите bg;

4.3.8. От пълното име могат да бъдат изпуснати някои общи думи от вида на: "ltd", "plc", "inc", "co", "international" (или техните български еквиваленти).

4.3.9. Когато в името фигурира име на селище, то може да бъде изпуснато или да бъде използвано общоприето негово съкращение.

4.3.10. Когато в името на заявителя фигурира патрон, той може да бъде изпуснат.

4.3.11. Ако в името се съдържа дублираща го абривиатура, тя може да бъде изпусната.

#### **4.4. Резервирани имена:**

4.4.1. Имената на населени места са резервирани за общините или областите.

4.4.2. Имената на държавите са резервирани за посолствата или консулствата им.

4.4.3. Когато заявеното име вече се използва или съществува вероятност да бъде поискано от друг заявител с широка известност, трябва да се избере друго име. Например, имена като ibm.bg и coca-cola.bg за защитени поради това условие.

4.4.4. Резервирани за Регистъра на имена в .bg се явяват имената: bgnic.bg, bg-nic.bg, nic.bg, register.bg, nicbg.bg, nic-bg.bg, registry.bg, domain.bg., domain-registry.bg, internet.bg

4.4.5. Когато заявеното име, по мнението на Регистъра на имена в .bg, може да доведе до объркване, заявителят трябва да избере друго име.

#### **4.5. Достъпност на името:**

4.5.1. В заявката трябва да бъде указан поне един сървър, към който да може да се маршрутизира електронната поща за областта. Необходимо е това да бъде предварително уговорено с администратора на сървъра. Този сървър трябва да е в състояние да обработва електронната поща за областта.

4.5.2. Трябва да се осигури възможност за контакти по електронна поща, където да се отправят запитвания относно

областта. Стандартният адрес за подобни запитвания е [postmaster@domain.bg](mailto:postmaster@domain.bg).

4.5.3. В заявката трябва да бъде посочен поне един вторичен сървър в допълнение към първичния. Необходимо е да се осигури достъп от първичния сървър за .bg (ns.digsys.bg, IP адрес 192.92.129.1) до първичния сървър на имената на областта. Освен това, трябва да бъде получено предварително съгласието на администратора на всеки сървър на имена, който ще обслужва съответната област.

#### **4.6. Добро обслужване:**

Изходящата електронна поща от областта трябва да съответства на изискванията на RFC 822. В частност, заглавната част на съобщенията не трябва да съдържа адреси, състоящи се само от име на потребителя ('local part' според терминологията на RFC 822) или съдържащи непълно квалифицирани имена от областта.

### **5. Процедура за регистрация на ново име в областта .bg**

Всички документи, необходими за регистрация на име в Интернет областта .bg, следва да се изпратят на адрес:

*Регистър на Интернет имената в областта .bg*

*"Регистър.БГ" ООД*

*бул. Сливница 40*

*гр. Варна 9000*

Въпроси относно регистрацията могат да се отправят на горепосочения адрес, по електронна поща на адрес:

[hostmaster@register.bg](mailto:hostmaster@register.bg)

или по телефон и факс.

Регистърът на имена за .bg се занимава само с регистрацията на първични подимена на името .bg. Регистрацията на вторични или на по-следващо ниво имена е отговорност на регистрираното лице за административни контакти за съответната област.

### **6. Срокове за обработка на заявките и регистрация на име.**

6.1. Регистърът на имена в .bg извършва проверка на валидността и комплектността на депозираните от заявителя документи в срок от три работни дни след получаването на заявката.

6.2. При изрядност на документите заявителят получава проформа-фактура и в десетдневен срок е длъжен да внесе такса за регистрация и такса за едногодишна поддръжка на името в областта .bg и да уведоми своевременно Регистъра.

6.3. При неизрядност в документите заявителят се уведомява своевременно (в срок от три работни дни след получаването на заявката) чрез подходящи записи в базата данни на регистъра или по електронна поща, телефон, факс или писмено.

6.4. До тридесет работни дни заявителят е длъжен да коригира неизрядността в документите. Ако след този срок заявката все още не отговаря на изискванията за регистрация, Регистърът смята, че заявителят не се интересува от това име и прекратява процедурата по регистрацията.

6.5. Регистърът добавя необходимите записи в първичния сървър на имена за .bg и заявителят получава възможност за ползване и администриране на това име в Интернет в срок от 5 /пет/ работни дни след получаване средствата по т.12. от настоящите правила.

### **7. Отказ на регистрация**

Заявката за регистрация на име в Интернет може да бъде отказана поради коя да е от следните причини:

7.1. Некомплектни документи (виж секция 3 по-горе);

7.2. Неудовлетворяване на изискванията (виж секция 4 по-горе).

7.3. Не се регистрират имена, представляващи нецензурни и/или обидни думи или словосъчетания, като противоречащи на обществен интерес и добрите нрави.

## **8. Промяна на регистрацията:**

8.1. Заявителят може да заяви желание за електронна актуализация на регистрираните за името сървери на имена. Това желание се декларира в заявката за регистрация на име в .bg. В този случай той може да извършва това или самостоятелно, използвайки електронния адрес на лицата за административни или за технически контакти, или да заяви с обикновена поща писмено желанието от него промени.

8.2. Заявка за промяна лицата за технически контакти се приема в електронен вид (ако е заявена електронна актуализация) от посочените e-mail адреси или писмено, от лицето за административни контакти, или от представляващия заявителя.

8.3. Заявка за промяна на лицето за административни контакти може да бъде подадена само от представляващия заявителя в писмен вид (оригинал).

8.4. Когато заявката за актуализация е писмена, тя трябва да бъде подписана или от лицето за административни контакти, или от представляващия заявителя.

8.5. Писмените заявки за актуализация данните на името имат приоритет пред електронните.

8.6. Когато Регистърът получи противоречащи заявки за обновяване или прекратяване на регистрацията на едно име, Регистърът решава коя заявка да удовлетвори или да не удовлетвори нито една от противоречащите си заявки.

## **9. Прекратяване на регистрацията**

9.1. Когато областта престане да удовлетворява някое от условията за достъпност и добро обслужване (виж секция 4 по-горе), лицата за контакти ще бъдат уведомени и ще им бъде дадена възможност да коригират проблема. Ако в едномесечен срок не се предприемат необходимите действия, Регистърът може да прекрати регистрацията без по-нататъшно уведомление.

9.2. Когато Регистърът получи писмена заявка за прекратяване на регистрацията от представляващо заявителя лице, регистрацията се прекратява в петдневен срок.

9.3. Регистрацията се прекратява и в случай че таксата за годишна поддръжка не бъде платена в срок. Регистърът не се ангажира да пази имена в .bg за заявители, които са прекратили поддръжката им.

9.4. Регистрацията се прекратява, когато Регистърът установи, че заявителят е предоставил документи с невярно съдържание.

## **10. Препоръки**

10.1. Когато заявителят на името сменя доставчика си на Интернет услуги или започва използването на услугите от нов доставчик, новият доставчик не може да прави заявки за промяна на регистрацията на името. Новият доставчик може да уведоми Регистъра какво е планирано, но Регистърът няма да предприеме действия, преди да е получил искане от лицето за административни контакти или от лицето, представляващо заявителя.

10.2. Маршрутизацията на електронна поща и/или IP връзка трябва в повечето случаи да бъде уредена с доставчик на Интернет услуги. В такъв случай се препоръчва и е по-ефективно доставчикът на Интернет услуги да съдейства при подаване на заявката.

10.3. Именуването на подобластите трябва да се съобразява с правилата за адресиране в Интернет, съгласно указанията на RFC 819, RFC 821, RFC 822, RFC 920 и RFC 976, а също така и с организацията на областите съгласно RFC 1034 и RFC 1035.

10.4. Името се регистрира на един заявител.

10.5. Заявителят носи пълната юридическа отговорност за действията на обектите, регистрирани в тази област, спрямо други организации, свързани в Интернет.

10.6. Регистрацията на определено име на област в Интернет не предоставя никакви законни права върху това име и всякакви диспути по този повод трябва да бъдат провеждани според нормалните законови процедури (виж RFC 1591).

## **11. Снемане на отговорност от Регистъра на имена в .bg**

Фирма "Регистър.БГ" извършва дейността по регистрация на имена в Интернет, неутрално и с добра воля, в услуга на заявителите и доставчиците на Интернет услуги, при следните условия:

11.1. Заявителят носи изцяло отговорността пред трети лица за избора на името, което желае да регистрира.

11.2. Заявителят на името няма да държи фирма "Регистър.БГ", нейните служители и агенти, отговорни за всякакви загуби, повреди, отговорности, искания или разходи произтичащи от искане или искания на трети лица, свързани с управлението или правото за ползване на заявеното име.

11.3. Фирма "Регистър.БГ" или нейните служители и агенти няма да носят отговорност за каквито и да е загуби или повреди, понесени от заявителя или доставчика на Интернет услуги, произтичащи от действие или бездействие от страна на фирма "Регистър.БГ" или нейните служители или агенти, при изпълнението на функциите ѝ на Регистър на имена в Интернет.

11.4. Регистърът на имена в .bg не носи отговорност за правилността на данните, попълнени от заявителя, когато заявителят е пожелал електронна актуализация на вписаната в регистъра информация за неговото име.

## **12. Цени и плащания**

12.1. Такса за регистрация на име: 50.00 USD

12.2. Такса за годишна поддръжка: 50.00 USD

12.3. Цените са без включен ДДС.

12.4. Дължимите суми се изплащат в лева, по фиксинга на БНБ за щатски долари, в деня на плащането.